



« La précision et la fiabilité reconnues des produits RION dans un nouveau design ergonomique et déconcertant de simplicité ...»



# Sonomètre/analyseur Série NL



Sonomètre Classe 1

Sonomètre Classe 2

NL-52

NL-42









# Caractéristiques

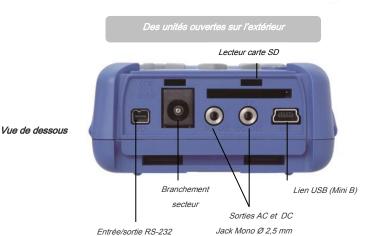
# Les sonomètres RION NL-52 et NL-42 : des unités de mesure sur lesquelles vous pourrez compter !

- Les sonomètres NL-52 et NL-42 ont été conçus dans le but d'éviter les soucis de lecture lors de la conduite de mesures.
- Un écran haute résolution tactile, au contraste saisissant, permettra des mesures dans toutes les conditions, y compris en plein soleil.
- L'unité a été conçu pour résister aux projections d'eau (excepté le microphone). Ainsi, vous ne serez pas embêtés par des pluies soudaines.
- Fonctionnant sur batteries rechargeables, il saura préserver l'environnement.



# Large écran LCD

Ecran de 76 mm couleur et tactile. Visibilité en extérieur, par temps ensoleillé et de nuit



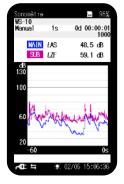


Vue taille réelle



# Visualisations multiples

Les informations liées à la mesure en cours sont clairement identifiables



Affichage de profils au cours du temps



Ecran de mesures (voies principale et secondaire en simultanée)



Données statistiques



Accès aux réglages en un clic



Aide et manuel utilisateur disponibles dans l'instrument

# Etanche aux projections d'eau (hormis microphone)



# Utilisation de piles rechargeables

Ces nouveaux modèles permettent l'utilisation de piles Rechargeables pour préserver l'environnement sans négliger une autonomie supérieure à 16 heures.



# Mesure en continu pendant plus d'un mois

NL-52/42

Modèles précédents NL-2x/3x

NL-52/3x

NL-52/42

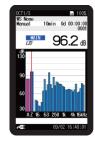
Modèles précédents NL-2x/3x

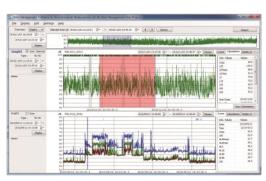
Evolutivité vers une gamme complète de

fonctionnalités avancées

Evolution possible vers l'archivage automatique, l'analyse fréquentielle (1/3 octave ou FFT), l'enregistrement audio







Logiciel pour exploitation des données AS-60



# Modules optionnels NX-42xx



<sup>\*</sup> Le module NX-42EX ne peut pas être désinstallé



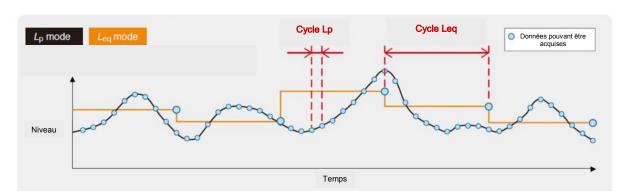
Le module NX-42EX est fourni sur une carte SD 512 Mo. Après installation, cette carte peut être utilisée comme stockage.

# NX-42EX Sauvegarde automatique (valeurs Lp et Leq) Sortie comparateur Sortie continue des données par lien série/USB

Programme Fonction avancée	NX-42WR	NX-42RT	NX-42FT	NX-42RV
Enregistrement audio				
Analyse octave, 1/3 d'octave				
Filtrage octave, 1/3 d'octave				
Analyse en bandes fines (FFT)				
Temps de réverbération				

# Sauvegarde automatique (valeurs Lp et Leq)

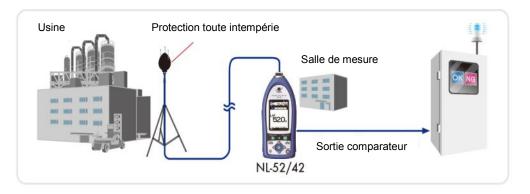
Cette fonction permet des mesures en continu de niveaux instantanés (niveau Lp) et de niveaux moyennés (niveau Leq) et ceci en simultané. La durée maximale d'enregistrement est de **1 000 heures** 



Concept de l'enregistrement simultané des niveaux instantanés et moyennés

#### Sortie comparateur

Cette fonction permet un changement d'état de la sortie collecteur lorsque un niveau prédéfini est atteint (tension max 24 V, courant 60 mA, dissipation 300 mW)



#### Sortie continue des données

Cette fonction permet la récupération **en continu** des niveaux instantanés et moyennés à la fois par le lien USB mais aussi par le lien Série.

Ce mode de fonctionnement permettra aux plus avertis de programmer leurs propres applications.



# Modules Optionnels NX-42xx

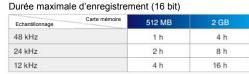
# Enregistrement audio NX-42WR

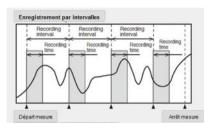
RION
Vendor francho
Proport
NX-42WR

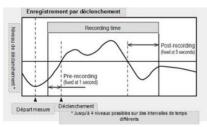
Le module NX-42WR est fourni sur une carte SD de 2 Go. Après installation, cette carte peut être utilisée comme stockage.

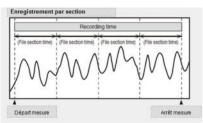
Ce module permet non seulement l'enregistrement de signaux sonores mais aussi des niveaux acoustiques associés. Le format de stockage WAVE non compressé permet l'analyse fréquentielle en post-traitement.

Les fréquences disponibles sont 48, 24 ou 12 kHz, en format 16 ou 24 bit.







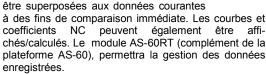


#### Analyse en Octaves et 1/3 d'Octaves NX-42RT



Le module NX-42RT est fourni sur une carte SD de 512 Mo. Après installation, cette carte peut être utilisée comme stockage.

Ce module permet l'analyse fréquentielle en Octave et 1/3 d'Octaves. Les données enregistrées peuvent être rappelées pour être superposées aux données courantes











Ecran 1/3 d'Octave

Superposition de Courbes NC courbes

Visualisation partielle

Niveau dans une bande au cours du temps

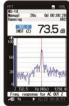
# Analyse en bandes fines (FFT) NX-42FT

Ce module permet d'analyser le bruit en bandes fines (FFT) jusqu'à 20 kHz et avec une résolution de 8 000 lignes. Les spectres sauvegardés peuvent être stockés et superposés aux mesures « temps réel » pour comparaison. Un zoom graphique x 40 permet une grande finesse de visualisation. Les 20 valeurs les plus élevées sont disponibles en tout temps sous forme de tableau.



Le module NX-42FT est fourni sur une carte SD de 512 Mo. Après installation, cette carte peut être utilisée comme stockage.









Ecran FFT

Zoom graphique X 40

Superposition de courbes

Moyennage spectral

Valeurs tabulaires

#### Mesures de temps de réverbération NX-42RV\*

Ce module permet les mesures de temps de réverbération par la méthode dite « d'interruption » (source sonore ou pistolet). Les calculs instantanés ou moyennés sont réalisés avec une résolution de 2, 5 ou 10 ms. L'affichage graphique de la courbe de décroissance permet l'ajustement graphique des pentes pour un recalcul éventuel à même l'instrument. Affichage tabulaire possible.

\* : Nécessite que le module NX-42RT soit installé



Le module NX-42RV est fourni sur une carte SD de 512 Mo. Après installation, cette carte peut être utilisée comme stockage.









Ecran de mesure graphique

Ecran de mesure tabulaire

Décroissance

Consultation de résultats



# Logiciel AS-60

Pour dépouillement , analyse et édition de rapport de mesures enregistrées avec les modules NX-42EX et/ou NX-42RT

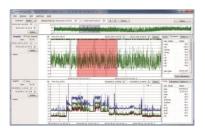
Modèles supportés

NL-62

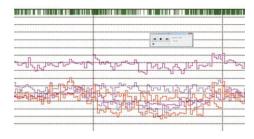
١

NL-52/42

NL-32/31/22/21



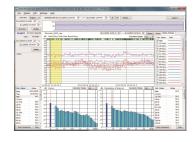
Affichage des données mesurées
Superposition jusqu'à 8 profils
Combinaisons arithmétiques
Concaténation et exclusion de données
Export de données (format .txt ou wave)



Réécoute de signaux enregistrés



Editions de rapport automatisées



Module AS-60RT (option)

Affichage d'analyse fréquentielles en octave ou 1/3 d'octave



Logiciel AS-70

Pour post-traitement des signaux WAVE enregistrés avec le module NX-42WR

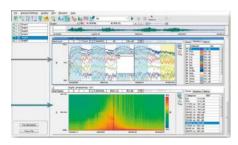


Analyse spectrale avec superposition de courbe référence

Analyse en bandes fines, octaves ou 1/3 d'octaves

Marquage de zones

Spectrogramme



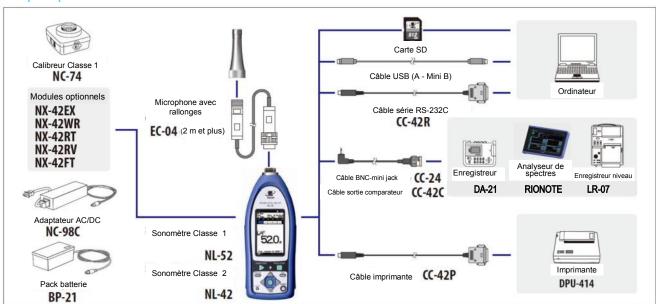
# Spécifications

Signal	Fonction d'affichage	Signal brut, signal différencié ou intégré		
	Points d'analyse	32 à 65 536 points		
Analyse FFT	Fonction d'affichage  Moyennage  Recouvrement	spectre de puissance, inter spectre, fonction de transfert (amplitude et phase), cohérence, spectrogramme couleur, spectres différenciés ou intégrés Linaire, maximum		
	Recouvrement	0 à 99%		
	Normes applicables	IEC 61260 (JIS C 1514) Classe 1, ISO 7196		
Analyse		Bande d'octave		
en bandes d'octave	Gamme d'analyse en fréquence	0,5 Hz à 16 kHz (16 bandes)		
u ociave		Bande 1/3 d'octave		
		0,4 Hz à 20 kHz (48 bandes)		



# Configurations

# Périphériques et connections



#### Standard:

UC-52 ou 59	Microphone (monté)	
NH-24 ou NH-25	Préamplificateur (monté)	
WS-10	Boule anti vent	
NL-42-025	Malette de rangement	
VM-63-017	Sangle mallette	
5553x	Manuel d'utilisation sur CD	
5577x	Manuel interface série sur CD	
5575x	Notice technique sur CD	
5603x	Manuel IEC 61672-1	
	4 piles AAA	



Calibreur Classe 1 NC-74





Valise étanche avec 2 batteries SB-52



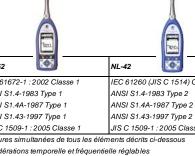
Trépied repliable \$7-80

# Options:

AS-60	Logiciel pour gestion des données	
AS-60RT	Module logiciel octave - 1/3 octave	
AS-70	Logiciel pour analyse spectrale de fichiers .wav	
BP-21	Batterie (6 V DC) avec câble	
CC-24	Câble de sortie AC/DC	
CC-42C	Câble sortie comparateur	
CC-42P	Câble pour imprimante	
CC-42R	Câble RS-232-C	
DPU-414	Imprimante thermique	
EC-04	Rallonge 2 m	
EC-04A	Rallonge 5 m	
EC-04B	Rallonge 10 m	
NC-98C	Adaptateur secteur AC/DC	
NC-74	Calibreur Classe 1	
NX-42EX	Module fonctions étendues	
NX-42WR	Module enregistrement audio	
NX-42RT	Module analyse octave-1/3 octave	
NX-42FT	Module analyse FFT	
NX-42RV	Module temps de réverbération	
SD-512M	Carte SD 512 Mo	
SD-2G	Carte SD 2 Go	
SB-52	Valise étanche toute intempérie	
SBP-52	Valise étanche toute intempérie avec pôle	
ST-80	Trépied standard	
ST-81	Trépied installation permanente	
TP-14	6 rouleaux pour imprimante	
UA-01	Adaptateur pour entrée BNC	
WS-15	Protection toute intempérie	
WS-16	Boule anti vent et anti pluie	



# **Spécifications**



			NL-52		NL-42	K 2
			IEC 61672-	1 : 2002 Classe 1	IEC 61260 (J	IS C 1514) Classe 1
Normes applicables			ANSI S1.4-1983 Type 1 ANSI S1.4-1983 Type 2			983 Type 2
			ANSI S1.4A	-1987 Type 1	ANSI S1.4A-1	1987 Type 2
			ANSI S1.43	-1997 Type 1	ANSI S1.43-1	997 Type 2
				1 : 2005 Classe 1		: 2005 Classe 2
				nultanées de tous les élén		
Fon	ctions de	mesure				4000040
			Pondérations temporelle et fréquentielle réglables			
			Niveau de pression acoustique instantanée : Lp			
	Traiteme	nt	Niveau sonore moyen équivalent : Leq Niveau d'exposition sonore : LE			
	Voie prin		Niveau d'exposition sonore : LE Niveau sonore maximum : Lmax			
	roio piiii	orparo	Niveau sonore minimum : Lmax Niveau sonore minimum : Lmin			
			Niveau sonore percentile : LN (1 à 99%, pas de 1%), Minimum 5 valeurs calculées à partir du Lp ou du Leq 1s.			
	Voie sec	ondaire		ression acoustique instan		
			1	nent de la voie principale,	un des traitem	ents suivant peut
			être réalisé			
				ore moyen équivalent pon	-	
	Traiteme			ore pic pondéré C : Lcpe		
	complén	nentaire		ore pic non pondéré : Lzp		
			Niveau son	ore impulsionnel moyen é	quivalent pond	déré A:LAleq *2
			Niveau son	ore impulsionnel maximui	n équivalent p	ondéré A: LAImax *2
			Niveau moy	en maximum sur chaque	intervalle de 5	secondes : LAtm5
Ten	ps de me	sure	10 s, 1, 5, 1	0, 30 mn, 1, 8, 24 h (24 h r	naximum)	
A dias		Modèle	UC-59		UC-52	
IVIICI	ophone	Sensibilité	-27 dB (45 i	nV/Pa)	-33 dB (25 m)	V/Pa)
			Pondération	n A : 25 à 138 dB		
			Pondération	n C : 33 à 138 dB		
Gan	nme de m	esure	Pondération	n Z : 38 à 138 dB		
			Niveau pic pondéré C : 55 à 141 dB			
				oondéré Z : 60 à 141 dB		
Brui	+	Pondéré A	17 dB ou m		19 dB ou moi	ne
de f		Pondéré B	25 dB ou m		27 dB ou moi	
ue n	Jiiu	Pondéré C	30 dB ou m		32 dB ou moi	
Dán	anaa an f				32 GB OU IIIOI	113
		réquence	20 Hz à 20	КПZ		
_		n fréquence	A, C et Z			
_		emporelle	F (rapide) e			
Eter	due de m			ique (linéarité de 113 dB)		
		en bâton	Max 110 dB (20 à 130 dB)			
	Ajusteme		Par pas de 10 dB			
Déte	ection RM	S		r traitement digital		
Ech	antillonna	ae	20,8 µs ou 4	18 kHz (Lp, Leq, LE, Lmax	, Lmin, Lpeak)	)
		3-	100 ms (LN)			
Cali	bration		Electrique : selon les standards IEC avec une source électrique interne			
			Acoustique : avec calibreur NC-74			
Fon	ctions de	correction	Ecran anti-vent : conforme au standard IEC 61672-1			
			Correction de champ diffus : conforme ANSI S1.4			
Di	ni do dé	0 550 000	Réglage possible du démarrage de la mesure automatiquement			
Dela	ai de dém	arrage	1, 3, 5 ou 10 s après l'appui sur le bouton marche/arrêt			
Fon	Fonction		Possibilité d'exclure 0, 1, 3 ou 5 secondes de données par utilisation			
retour-effacement		de la fonction PAUSE				
	A.C. 1		Ecran LCD TFT 400 x 200 pixels WQVGA rétroéclairé			
Affic	Affichage		Ecran tactile (capacitif)			
	Manuelle Quantité de		Sauvegarde avec une seule adresse			
			Mémoire interne : max 1 000 sets de données			
		données				
rde	Auto * 2		Carte SD : dépend de la capacité de la carte * 1  Valeurs instantanées (mode Lp.) et calculées (mode Leg.) sont			
ga			Valeurs instantanées (mode Lp) et calculées (mode Leq) sont stockées de manière continue à des intervalles prédéfinis			
Sauvegarde					nervanes pred	IEIII IIS
Sa		Cycle Lp	100 ms, 200 ms, 1 s			
		Cycle Leq	10 s, 1, 5, 10, 15, 30 mn, 1, 8, 24 h			
		Temps de	Max 1 000 heures, dépendant de la carte SD utilisée * 1			
		mesure	max . 555 hours, depondum de la carte ob dimote			

Rappel de données		s	Possibilité de relire des données sauvegardées			
•		nesures	Sauvegarde de 5 configurations différentes			
			Démarrage possible sur configuration sauvegardée sur carte SD			
Enre	egistremen	t au	dio *3			
	Format fic			Fichier wave non compressé		
	Echantillo	nna	ge	Au choix 48, 24 ou 12 kHz		
				Au choix 24 ou 16 bit		
Sorties		Sortie DC		Niveau acoustique pondéré par choix utilisateur		
		Voltage		2,5 V pleine échelle, 25 mV/dB		
		Sortie AC		Signal de pression pondéré par choix utilisateur		
			Voltage	1 V (rms) pleine échelle		
		Sortie		Changement d'état de la sortie collecteur lorsqu'un niveau prédéfini		
		comparateur *2		est atteint (tension max 24 V, courant 60 mA, dissipation 300 mW)		
USE	3			Connection vers ordinateur. Sonomètre vu comme disque dur externe		
				Sonomètre configurable par commandes externes		
RS-	232C			Communication possible par câble dédié CC-42R		
Sort	ie des doni	née	s en continu *2			
	Type de		Instantanées	Lp		
	données Calculées		Calculées	Leq, Lmax, Lmin, Lpeak		
	Interval			100 ms, 1 s		
Impression			Possible sur imprimante dédiée DPU-414			
Alin	entation él	ecti	rique	4 piles AA (alcaline ou rechargeable) ou alimentation externe NC-9		
	Durée pile	s (2	23°)	Alcaline LR6 : 26 heures. NiMH : 25 heures		
	Adaptateu	ır A	C/DC	NC-98C		
	Voltage d'	alin	nentation	5 à 7 VDC (typique 6 V)		
	Consommation		on	90 mA (usage normal, alimenté en 6V)		
	·	Te	mpérature	-10 à 50 ° C		
⊏nv	ironnemen	Ни	midité	10 à 90 % RH		
Résistance à la poussière et à		ussière et à	IP54 (excepté le microphone)			
ľeau * <sup>4</sup>			Précautions d'usage ci-dessous à vérifier			
Dimensions, poids		ensions, poids Apr		Approx. 250 (L) X 76 (I) X 33 (P) mm <sup>3</sup> , 400 grammes		
Accessoires fournis		s	Malette de rangement, boule anti-vent WS-10, caoutchouc de maintie			
			boule anti vent, sangle 4 piles AA, carte SD 512 Mo (lorsque NX-42E)			
				installé en usine)		

- \* 1 : Seules les cartes SD fournies par RION sont garanties
- \* 2 : Module "Fonctions étendues" NX-42EX requis
- \* 3 : Module "Enregistrement audio" NX-42WR requis
- \* 4 : Protection contre poussière et projection d'eau provenant de toutes les directions



RION, fabricant pionnier dans le domaine de l'acoustique et des vibrations, fabrique des sonomètres depuis la fin des années 1960. Présent aujourd'hui dans 60 pays, il représente un des deux fournisseurs référence en sonomètres de précision dans le monde.







72 rue du petit crachis 45 210 FERRIERES EN GATINAIS









Rév. 8 / Octobre 2014